

### Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieser Cree-LED-Akku-Taschenlampe. Die hochwertige Cree-LED ermöglicht Ihnen im Dunkeln eine optimale Ausleuchtung des gewünschten Bereichs. Die Taschenlampe kann wahlweise über Akku oder Batterien betrieben werden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihre neue Taschenlampe optimal einsetzen können.

### Lieferumfang

- LED-Akku-Taschenlampe TRC-781.a
- Li-Ion-Akku Typ 18650 (2.200 mAh)
- Batteriehalter
- Ladekabel
- Bedienungsanleitung

### Optionales Zubehör

3 x Batterien Typ AAA (z.B. PX-1565)  
USB-Netzteil (z.B. PX-4919)

### Technische Daten

Li-Ion-Akku Typ 18650	3,7 V / 2.200 mAh
Betriebsdauer (je nach Leuchtstärke)	bis zu 10 Stunden
Ladezeit	4 – 6 Stunden
Batteriebetrieb	3 x Batterie Typ AAA
Cree-LED	10 W
Lichtstrom	780 lm
Lichtfarbe	6.000 K
Reichweite	300 m
Leuchtmodi	5
Schutzklasse	IP65
Länge	15,8 – 17 cm
Lampenkopf	Ø 3,5 cm
Griff	Ø 2,8 cm
Gewicht (mit Akku)	202 g

### Produktdetails



- |                 |                       |
|-----------------|-----------------------|
| 1 Ein/Aus-Taste | 5 Lampenkopf          |
| 2 Endstück      | 6 Cree-LED            |
| 3 Griff         | 7 Status-LED          |
| 4 Schutzhülle   | 8 Micro-USB-Anschluss |

### Akku einsetzen und laden

Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.

1. Schalten Sie Ihre Taschenlampe aus, indem Sie die Ein/Aus-Taste eindrücken.
2. Drehen Sie das Endstück des Griffs gegen den Uhrzeigersinn ab.
3. Legen Sie den Li-Ion-Akku Typ 18650 (2.200 mAh) mit dem Pluspol voraus in das Fach.
4. Drücken Sie das Endstück des Griffs an und schrauben Sie es im Uhrzeigersinn wieder fest auf.
5. Drehen Sie die Schutzhülle des Micro-USB-Anschlusses gegen den Uhrzeigersinn, bis Anschluss und Status-LED frei liegen.
6. Schalten Sie Ihre Taschenlampe ein, indem Sie die Ein/Aus-Taste eindrücken.
7. Verbinden Sie den Micro-USB-Stecker des Ladekabels mit Ihrer Taschenlampe. Verbinden Sie den USB-Stecker mit einem geeigneten USB-Netzteil. Verbinden Sie das Netzteil mit einer geeigneten Steckdose.
8. Während des Ladevorgangs leuchtet die Status-LED rot. Sobald der Akku vollständig geladen ist, leuchtet sie grün.
9. Schalten Sie Ihre Taschenlampe aus.

10. Trennen Sie das Ladekabel von Ihrer Taschenlampe. Drehen Sie die Schutzhülle im Uhrzeigersinn wieder zu, damit weder Wasser noch Schmutz in den Anschluss gelangen können.



### WARNUNG:

**Die Taschenlampe darf nur über den Micro-USB-Port geladen werden, wenn ein Li-Ion-Akku des Typs 18650 3,7 V eingelegt ist. Schließen Sie die Taschenlampe nicht an, wenn Batterien eingelegt sind.**

### Batterien einsetzen / wechseln

1. Schalten Sie Ihre Taschenlampe aus.
2. Drehen Sie das Endstück des Griffs gegen den Uhrzeigersinn ab. Nehmen Sie gegebenenfalls den Akku heraus.
3. Setzen Sie drei Batterien des Typs AAA in den Batteriehalter ein. Achten Sie auf die korrekte Polarität!
4. Legen Sie den Batteriehalter mit dem Pluspol (Knubbel) voraus in das Fach.
5. Drücken Sie das Endstück des Griffs an und schrauben Sie es im Uhrzeigersinn wieder auf.

### Verwendung

Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, so dass ein deutliches Klicken zu hören ist, um Ihre Taschenlampe ein- oder auszuschalten



### HINWEIS:

**Die Taschenlampe befindet sich nach dem Einschalten in dem Leuchtmodus, der auf den vor dem Ausschalten aktiven Leuchtmodus folgt.**

Drücken Sie nur leicht auf die Ein/Aus-Taste (kein Klicken), um in einen anderen Leuchtmodus zu wechseln:  
100% - 50% - 10% - Blinken – SOS

Ziehen Sie den Lampenkopf nach vorne, um den Lichtkegel zu verkleinern. Schieben Sie ihn Richtung Griff, um den Lichtkegel zu vergrößern.

### Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig, außer zum Einsetzen von Akku oder Batteriehalter. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Blicken sie niemals direkt in den Strahl der Taschenlampe.
- Richten Sie den Strahl der Taschenlampe nicht auf Menschen oder Tiere.
- Das Produkt ist nach IP-Schutzklasse 65 staubdicht und strahlwassergeschützt, solange alle Öffnungen korrekt verschlossen sind.
- Achten Sie beim Einsetzen von Akku oder Batteriehalter auf die korrekte Polarität.
- Solange sich Batterien im Fach der Taschenlampe befinden, darf diese nicht geladen werden.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

### Hinweise zu Akkus und deren Entsorgung

Gebrauchte Akkus gehören **nicht** in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Akkus zur fachgerechten Entsorgung zurückzugeben.

Sie können Ihre Akkus bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde abgeben oder überall dort, wo Akkus der gleichen Art verkauft werden.

- Akkus gehören nicht in die Hände von Kindern.
- Erhitzen Sie den Akku nicht über 60 °C und werfen Sie ihn nicht in Feuer: Feuer-, Explosions- und Brandgefahr!
- Schließen Sie den Akku nicht kurz.
- Versuchen Sie nicht, Akkus zu öffnen.
- Bleiben Sie beim Laden des Akkus in der Nähe und kontrollieren Sie regelmäßig dessen Temperatur.
- Setzen Sie den Akku keinen mechanischen Belastungen aus. Vermeiden Sie das Herunterfallen, Schlagen, Verbiegen oder Schneiden des Akkus.
- Brechen Sie den Ladevorgang bei starker Überhitzung sofort ab. Ein Akku, der sich beim Aufladen stark erhitzt oder verformt, ist defekt und darf nicht weiter verwendet werden.
- Achten Sie beim Aufladen des Akkus unbedingt auf die richtige Polarität des Ladesteckers. Bei falschem Ladesteckeranschluss, ungeeignetem Ladegerät oder vertauschter Polarität besteht Kurzschluss- und Explosionsgefahr!
- Nehmen Sie den Akku aus dem Gerät, wenn Sie es für längere Zeit nicht benutzen.
- Entladen Sie den Akku nie vollständig, dies verkürzt seine Lebenszeit.
- Achten Sie unbedingt auf die richtige Polarität des Akkus. Ein falsch eingesetzter Akku kann zur Zerstörung des Gerätes führen - Brandgefahr.
- Soll der Akku längere Zeit aufbewahrt werden, empfiehlt sich eine Restkapazität von ca. 30% des Ladevolumens.
- Vermeiden Sie am Lagerort direkte Sonneneinstrahlung. Die ideale Temperatur beträgt 10 – 20 °C.

### Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört **nicht** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

### Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt NC-5880-675 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU + (EU)2015/863 und der EMV-Richtlinie 2014/30/EU befindet.



Qualitätsmanagement  
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter [www.pearl.de/support](http://www.pearl.de/support). Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer NC-5880 ein.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

**[www.kryolights.de](http://www.kryolights.de)**

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

### Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions pour le choix de cette lampe de poche à LED Cree. Grâce à la LED Cree intégrée, vous obtenez une lumière optimale pour éclairer la zone souhaitée. Pratique : la lampe de poche peut être alimentée soit par des piles alcalines soit par des piles rechargeables. Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

### Contenu

- Lampe de poche à LED
- Accumulateur li-ion type 18650, 2200 mAh
- Support pour piles
- Câble de chargements
- Mode d'emploi

**Accessoires en option** (disponibles séparément sur [www.pearl.fr](http://www.pearl.fr))

- 3 piles alcalines AAA
- Adaptateur secteur USB

### Caractéristiques techniques

Accumulateur li-ion type 18650	3,7 V / 2200 mAh
Autonomie en fonctionnement (selon l'intensité lumineuse)	Jusqu'à 10 h
Durée du chargement	4 à 6 h
Alimentation par piles	3 piles AAA
LED Cree	10 W
Flux lumineux	780 lm
Température de couleur	6000 K
Portée	300 m
Modes d'éclairage	5
Indice de protection	IP65
Longueur	15,8 – 17 cm
Tête de lampe	Ø 3,5 cm
Poignée	Ø 2,8 cm
Poids (avec accumulateur)	202 g

### Description du produit



- |                       |                  |
|-----------------------|------------------|
| 1 Bouton marche/arrêt | 5 Tête de lampe  |
| 2 Extrémité           | 6 LED Cree       |
| 3 Poignée             | 7 LED de statut  |
| 4 Bague de protection | 8 Port Micro-USB |

### Insérer et recharger la batterie

Avant la première utilisation, chargez complètement l'accumulateur.

1. Allumez la lampe de poche en appuyant sur le bouton Marche/Arrêt.
2. Tournez l'extrémité du manche dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour la dévisser.
3. Insérez l'accumulateur li-ion de type 18650 (2200 mAh) en plaçant le côté + en premier dans le compartiment.
4. Appuyez sur l'extrémité du manche et vissez-la fermement dans le sens des aiguilles d'une montre.
5. Tournez la bague de protection du port Micro-USB dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la LED de statut soit libérée.
6. Allumez la lampe de poche en appuyant sur le bouton Marche/Arrêt.
7. Branchez le connecteur Micro-USB du câble de chargement fourni à votre lampe de poche. Branchez le connecteur USB à un adaptateur secteur USB adapté. Branchez l'adaptateur secteur à une prise murale appropriée.
8. La LED de statut brille en rouge pendant le chargement. Lorsque la LED brille en vert, l'accumulateur est totalement chargé.
9. Éteignez la lampe de poche.

10. Débranchez le câble de chargement de la lampe de poche. Revissez la bague de protection dans le sens des aiguilles d'une montre, de manière à ce qu'elle protège parfaitement le port de chargement de la poussière et de l'eau.



### AVERTISSEMENT :

**La lampe de poche ne doit être rechargée par le biais du port micro-USB que lorsqu'un accumulateur li-ion de type 18650 3,7 V y est inséré.**

**Branchez la lampe de poche à un port USB.**

### Insérer / remplacer les piles

1. Éteignez la lampe de poche.
2. Dévissez l'extrémité du manche en la tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Si besoin, retirez l'accumulateur.
3. Insérez trois piles de type AAA dans le support pour piles. Veillez à bien respecter la polarité.
4. Insérez le support pour piles dans le compartiment en plaçant le côté + (le côté avec la petite bosse) en premier dans le compartiment.
5. Appuyez sur l'extrémité du manche et vissez-la dans le sens des aiguilles d'une montre.

### Utilisation

Pour allumer ou éteindre la lampe de poche, appuyez sur le bouton Marche/Arrêt de manière à entendre un clic.



### NOTE :

**Lorsque vous l'allumez, la lampe de poche se trouve dans le mode d'éclairage qui suit le mode d'éclairage qui était actif avant que vous l'éteigniez.**

Pour passer à un autre mode d'éclairage, exercez une légère pression sur la touche marche/arrêt (vous ne devez pas entendre de clic). 100% - 50% - 10% - clignotement – SOS

Faites glisser la tête de lampe vers l'avant pour concentrer le faisceau lumineux. Faites-la glisser en direction du manche pour agrandir le faisceau lumineux.

**Consignes de sécurité**

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- N'ouvrez jamais le produit, sauf pour y insérer l'accumulateur ou le support des piles. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas l'appareil à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais le produit dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Ne regardez jamais directement le rayon lumineux de la lampe de poche.
- Ne dirigez pas le rayon lumineux de la lampe de poche directement sur une personne ou un animal.
- Ce produit répond aux critères de l'indice de protection IP65 lorsque toutes les ouvertures sont correctement refermées : il est alors protégé contre les poussières et les jets d'eau.
- Respectez la polarité lors de la mise en place des piles ou de l'accumulateur.
- Tant que des piles se trouvent dans le compartiment de la lampe de poche, celle-ci ne doit pas être branchée à l'alimentation électrique.
- Conservez le produit hors de la portée des enfants !
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur !

**Consignes importantes sur les accumulateurs/piles et leur recyclage**

Les accumulateur/piles usagés ne doivent **PAS** être jetés dans la poubelle de déchets ménagers. La législation oblige aujourd'hui chaque consommateur à jeter les accumulateurs usagés dans les poubelles spécialement prévues à cet effet. Vous pouvez déposer vos accumulateurs dans les points de ramassage publics de votre municipalité et dans les lieux où ils sont vendus.

- Maintenez les accumulateurs hors de portée des enfants.
- Ne laissez pas l'accumulateur chauffer à plus de 60 °C et ne le jetez pas dans le feu : Risque de combustion, d'explosion et d'incendie !
- Ne court-circuitez pas l'accumulateur.
- N'essayez pas d'ouvrir l'accumulateur.
- Restez à proximité de l'accumulateur lors du chargement et contrôlez régulièrement sa température.
- N'exposez pas l'accumulateur à des températures élevées. Évitez de faire tomber, de frapper, de tordre ou de couper l'accumulateur. Interrompez immédiatement le chargement en cas de surchauffe. Un accumulateur qui chauffe fortement ou se déforme au cours du chargement est défectueux. Vous ne devez pas continuer à l'utiliser.
- Pour le chargement de l'accumulateur, respectez la bonne polarité du connecteur. Un mauvais branchement du connecteur de chargement, un chargeur inadapté ou une polarité inversée créent un risque de court-circuit et d'explosion !
- Retirez l'accumulateur de l'appareil si vous ne comptez pas l'utiliser pendant une période prolongée.
- Veillez à ne jamais décharger complètement l'accumulateur : cela diminue sa durée de vie.
- Respectez toujours la polarité de l'accumulateur. Un mauvais sens d'insertion de l'accumulateur peut endommager l'appareil. Risque d'incendie.
- Si vous pensez ne pas utiliser l'accumulateur durant une longue période, nous vous recommandons de le laisser charger à environ 30 % de sa capacité.
- Ne le stockez pas dans un endroit exposé aux rayons directs du soleil. La température idéale est comprise entre 10 et 20 °C.

**Consignes importantes pour le traitement des déchets**

Cet appareil électronique ne doit **PAS** être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité.

Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

**Déclaration de conformité**

La société PEARL.GmbH déclare ce produit NC-5880 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE et 2015/863/UE, relatives à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, et 2014/30/UE, concernant la compatibilité électromagnétique.



Service Qualité

Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

La déclaration de conformité complète du produit est disponible en téléchargement à l'adresse <https://www.pearl.fr/support/notices> ou sur simple demande par courriel à [qualite@pearl.fr](mailto:qualite@pearl.fr).